救世主坐山教訓

救世主坐山教訓

救世見大衆即登山、而坐時厥門徒就之。且其開口教訓伊等、曰、心貧者為福矣、蓋天國屬伊等。憂悶者福矣、蓋伊必將受慰也。謙遜者福矣蓋伊等必將嗣其地也。伊等餓也、渴也、欲得義為福矣、蓋伊必將得飽也。慈憐者福矣、蓋伊必將受慈憐也。心淨者福矣、蓋伊必將見神也。使

平和者福矣、蓋伊必將稱為神之子輩也。因義而接捕害者福矣、蓋天之國屬伊等。人將謗爾捕害爾、又及爾妄稱各樣之惡為我名。爾則福矣。歡喜大樂、蓋在天爾之賞報大矣。蓋如是伊等捕害前爾之先知者也。爾乃地之鹽若鹽失其味如何復其味乎。其則無用乃被投出、外致人脚踐之也。爾乃世之光也。一城置山上、必不

致隱也。又人點燈非欲放之斗量之下、乃放在臺上、以使凡在家沾其光也。故使爾光發與衆、致伊等見爾善功則可使榮歸爾父在天者也。爾勿想我來以廢律法、廢先知輩、我非來以廢之、乃以成驗之也。蓋我確語汝知、待天地過去之先、律法之一點一毫斷不致廢、不至無得其驗矣、故不論何人犯其律誡之至小、或教他人

犯之者、則于天之主必被稱至小也、惟不論何人守其律誡、而教之者、其則稱大于天之主也。何蓋我語汝知、爾義若非勝於呿唎唡葦、與書士之義、爾則斷不致進于天之國也。爾已聞以古時有云、爾不可殺人、又凡殺人者、則致解審司。但我語汝知、凡無故而怒厥弟兄、則致解審司凡稱厥弟兄狂、則致解公議、惟凡稱之云、負信

的惡者、則致落地獄之火矣。故爾若將禮物送
到祭臺、而記悟爾得罪過兄弟、則留爾禮物在
臺前、而先往與弟兄相和、後復來獻爾禮物也。
同爾債主在路間時早相和、恐何時債主解爾
到審司、又審司交爾與吏員、致吏員以爾入四
也。我確語爾知、待爾還債於末釐之先、爾斷不
得出四矣。爾開得首有言、爾不可行姦。惟我語

爾知、凡視看婦女致懷邪慾向之、則在心已同之行姦。故若爾右目惑爾、則拔出之、擲去之、蓋寧可失一骸不致全身投入地獄也。又若爾右手惑爾、則割去之、擲去之、寧可失爾一骸、不致全身投入地獄也。昔有云、凡休厥妻者、則可交之以休書、惟我確語爾知、凡休厥妻者、若非為邪淫則使之行姦又凡娶其受休之婦、則為行姦

也。再者爾聞得有言及古人云、爾不可負誓、乃成爾及主之誓也。惟我語爾、總不要發誓勿以天、蓋為神之座、並勿以地、蓋為厥脚几、又勿以耶路撒冷、蓋為大王之城也。又爾不可以爾首而發誓、蓋爾無能以一條髮變為或黑或白也。乃爾等相交是是否否而已、蓋過於此、則由惡而起也。爾聞昔有言云、以眼報眼、以齒報齒也、

惟我語爾、勿敵使害者、乃若有何人向右臉打爾、即轉與之以別臉也。又有何人告爾、欲得爾衣、憑他亦得裯也。又有何人逼勒爾同行一里路、即同他行两里路也、送與求爾者、又欲同爾借者、勿推却之也。爾聞得昔有云、爾可愛爾鄰並根爾仇也。惟我語爾、愛爾仇也。咒詛爾者視之、惡爾者行好與之、又伊等暴虐捕害爾者、代

伊等祈禱。致爾為爾父在天者之子輩、蓋其使太陽起向惡連善、又使雨下與義連不義者之上也。蓋若是爾止愛所愛爾者、則有何報也。徵餉者、豈非行如是也。又爾若止施禮與弟兄們、爾何如美於別人哉。征餉役豈非如此。故爾宜為聖、如爾父在天為聖焉。

爾慎勿行濟在人之前、欲得伊看見、不然爾則

無得爾父在天之何報也。故爾賙濟時、勿吹號筒面前、如僞善者、在公所並市街、致伊得人之榮、我確語汝知、伊等業已受伊之賞矣。惟汝賙濟時、勿使左手知右手所作、致爾賙濟為隱、且爾父見隱事者、自明賞爾也。又爾祈禱時、勿似僞善者、蓋伊等歡喜在公所並市街之隅而祈禱、致得人視伊等。我確語汝知、伊等已受伊之

賞也。乃爾祈禱時、入爾小房裡、而閉門後祈禱向爾父在隱者。如此爾父見于隱者、必明賞爾也。又爾祈禱時、勿用虛反覆之言如諸國、盖伊等想因多言而獲聽准也。爾勿學伊等、盖爾父知爾所需未曾求之之先。故此爾如此祈禱云。我等父在天者、爾名成聖、爾王就至、爾旨成行於地、如於天焉。賜我等以日用糧。赦我等負債

如我赦負債我等者也。勿由我等入誘惑、乃救我等出凶惡。蓋爾為之國者、權者、榮者、於世世。啞們。蓋爾等若赦人得罪、爾則在天爾父者、亦赦爾等。但若爾不赦人之罪、爾父亦不赦爾之罪也。再者、爾守齋時、勿為憂容似僞善輩、蓋伊等改面貌、致現與人以守齋、我確語爾知、伊等已受伊之賞也。惟爾守齋時、以油傅首、洗臉、致

不現與人以守齋、乃與爾父在隱者、如是爾父在隱而見者、必明賞爾也。爾勿為已積財帛於地、即蟲與銹使壞之所、又賊可打進而偷之之所、乃為已備財帛於天、彼無蟲或銹可壞之、無賊可進而偷也。蓋爾財帛所在、爾心同在焉。身之光乃眼、故若眼為全、則渾身得光、惟若眼不好、則渾身暗黑、故若在爾之光為暗、則暗大矣。

無人能服事兩主、蓋其或愛一恨一、或重一輕一、爾不能服事神連財帛也。故此我語爾勿為生命罣慮、何可食、何可飲、並勿為身何可穿、生命豈非大於糧、並身大於衣乎。視天空之鳥、伊不播種、並不收穫、不放于倉、惟爾天王之父養伊等。爾豈非貴於伊等。又誰可能以罣慮、而加厥生命一尺乎。爾因何罣慮及衣、視想其岑蘢

花如何生、伊等弗勞弗織、且我確語爾知、以所羅們厥諸榮之間、不修飾似其之一也。故神若修飾今在田而明日所逐入爐之草、豈非更肯衣爾等少有信者輩乎。故勿罣慮云、我將何吃、將何飲、我將以何得穿此諸物為各國所尋、惟爾父在天者、識爾需此諸物也。乃爾先尋神之國並厥義、且此諸物必加與爾。故此物罣慮明

日之事明日可罣慮及其本事各日之勞足與其本日也、勿審、致爾不被審也。蓋如爾使審、則如是而被審。又依爾所給之量、則如是而受也。爾爲何視塵在爾弟兄之目、尚不覺刺在爾己之目也。又爾豈言弟兄云、許我拔塵出爾目而却尚有刺在爾己之目、爾僞善者、先拔刺出爾己之目、方

可明見拔塵出爾兄之目也。勿給聖物與狗、勿拔爾珍珠與猪、恐踐之在脚下、又轉回咬傷爾也。爾求而則將得、尋而則遇着、拍而則得開門與爾。蓋凡求則得、凡尋則遇着、又與拍者必開門也。蓋爾中何人若子求餅、則以石給之、其若求魚、則以蛇給之、故若爾等雖惡、可以好物而給爾子輩、何况爾父在天者、以好物而給求之

者乎。爾凡欲他人行與爾、則如是而行與他人也。此乃律也、乃先知者也。爾進窄門、蓋引致沉淪之門乃大也、其路寬也、而進之者亦多也。惟引致常生之門小也、其路窄也、而遇着之者少也。爾愼僞先知輩至爾、其外餙似羊、乃裏似兇狼、爾等可認之以所結之菓、人由荆而摘葡萄菓乎、抑由棘而摘無花菓乎。如是各好樹結好

菓、各惡樹結惡菓。好樹不得結惡菓、又惡樹不
得結好菓也。各樹不結好菓、則砍下而投入火
也。故此爾以伊等、結之菓而認伊等。非凡語我
言主主、將得進天之國、乃彼成在天我父之旨
者也。於當日多將語我云、主主、我們豈非以爾
名教訓、以爾名逐鬼風、又以爾名多行異跡。時
我將語伊等云、我從不認爾等、行惡者、皆離我

去矣、故凡聽我誡者、而行之、我比之以有智之人、居上而建屋者、且雨落、大水漲、風吹而擊其屋、尚不倒、因基在石上也。又凡聽我之誡而不行之、則似愚人在沙上而建厥屋、且雨落大水漲、風吹、擊其屋、致倒、而其毀倒大也。耶穌言畢是情、民則竒其教訓、蓋其教伊等如有權者、並非如書士輩矣。

Title: 救世主坐山教訓 Chiu-shih-chu tso shan chiao hsun(Instructions given by Christ on a mountain) St. Matthew, Chapter 5.

n.p.

n.d.

1 v. (10 double leaves)

Text: in Chinese.